

Köthener BachGesellschaft mbH
Schloßplatz 5
06366 Köthen (Anhalt)

Köthener  GmbH



Landkreis Anhalt- Bitterfeld
Kulturamt – Frau Werner
Am Flugplatz 1
06366 Köthen (Anhalt)

Köthen (Anhalt), 14. Juni 2024

Aktualisierung des Kosten- und Finanzierungsplans der Köthener Bachfesttage 2024

Aktenzeichen: 41 01 31 / 02 / 2024

Sehr geehrte Frau Werner,

für die Köthener Bachfesttage 2024 möchten wir folgende Kosten- und Finanzplanänderung anzeigen:

Einnahmen	Antrag 12/2022	Planung 12/2023	Planung 06/2024
Einnahmen	40.000,00 €	41.000,00 €	41.000,00 €
Land Sachsen-Anhalt	112.000,00 €	112.000,00 €	112.000,00 €
Landkreis Anhalt-Bitterfeld	15.000,00 €	15.000,00 €	15.000,00 €
Lotto-Toto GmbH Sachsen-Anhalt	75.000,00 €	60.000,00 €	60.000,00 €
Spenden und Sponsoren	30.000,00 €	29.000,00 €	27.000,00 €
Summe	272.000,00 €	257.000,00 €	255.000,00 €

Ausgaben	Antrag 12/2022	Planung 12/2023	Planung 06/2024
Honorare Künstler	180.000,00 €	166.500,00 €	160.000,00 €
Reisekosten/Übernachtungen	17.500,00 €	17.000,00 €	20.000,00 €
Öffentlichkeitsarbeit/Werbung	20.000,00 €	20.000,00 €	20.000,00 €
Zeitkräfte	9.000,00 €	9.000,00 €	9.000,00 €
Druckkosten	5.000,00 €	4.000,00 €	4.500,00 €
GEMA/KSK	10.000,00 €	10.000,00 €	7.000,00 €
Bewirtschaftungskosten	26.000,00 €	26.000,00 €	30.000,00 €
Provision Kartenverkauf	4.500,00 €	4.500,00 €	4.500,00 €
Summe	272.000,00 €	257.000,00 €	255.000,00 €

Die Einnahmen und Ausgaben haben sich nur geringfügig verringert, es liegt keine Abweichung von über 20 Prozent in einer Kostenposition vor. Die Drittmittel durch Spenden und Sponsoren sind zu einem Großteil bereits gesichert, weitere Gespräche zur Unterstützung der Köthener Bachfesttage sind für die kommenden Wochen geplant.

Köthener BachGesellschaft mbH
Prinzessinnenhaus
Schloßplatz 5
06366 Köthen (Anhalt)

Telefon: (0 34 96) 30 39 85
Telefax: (0 34 96) 30 39 87
E-Mail: info@bachfesttage.de
Web: www.bachfesttage.de

gemeinnützige Gesellschaft
Amtsgericht Stendal HRB 16359
Geschäftsführer: Folkert Uhde
Aufsichtsratsvorsitzende: Christina Buchheim



Für weitere Rückfragen stehen wir Ihnen sehr gern zur Verfügung.

Herzliche Grüße

ppa. *Juliane Radtke*

Juliane Radtke
Prokuristin



Werner, Nadine

Von: Juliane Radtke <j.radtke@bachfesttage.de>
Gesendet: Freitag, 14. Juni 2024 13:57
An: Werner, Nadine
Cc: Fleischer, Syntje
Betreff: AW: Bachfesttage 2024 - Az.: 41 01 31 / 02 / 2024
Anlagen: Köthener Bachfesttage 2024 KFPÄ 062024.pdf

Sehr geehrte Frau Werner,

im Anhang sende ich Ihnen eine Aktualisierung des Kosten- und Finanzierungsplanes für die Köthener Bachfesttage 2024. Die Einnahmen und Ausgaben haben sich nur geringfügig verändert.

Sollten Sie weitere Unterlagen für die Beschlussfassung benötigen, melden Sie sich gern. Ich bin kommende Woche im Urlaub und ab 24. Juni wieder da.

Viele Grüße und ein schönes Wochenende!

ppa. Juliane Radtke
Prokuristin

Nächste Abwesenheit: 14. bis 22. Juni 2024

Köthener BachGesellschaft mbH
Schloßplatz 5
06366 Köthen (Anhalt)

Mail: j.radtke@bachfesttage.de
Tel: 03496 – 303985
Fax: 03496 – 303987

www.bachfesttage.de

gemeinnützige Gesellschaft
Amtsgericht Stendal HRB 16359
Geschäftsführer: Folkert Uhde
Aufsichtsratsvorsitzende: Christina Buchheim

Von: Werner, Nadine <Nadine.Werner@anhalt-bitterfeld.de>
Gesendet: Donnerstag, 14. März 2024 16:41
An: Juliane Radtke <j.radtke@bachfesttage.de>
Cc: Fleischer, Syntje <Syntje.Fleischer@anhalt-bitterfeld.de>
Betreff: AW: Bachfesttage 2024 - Az.: 41 01 31 / 02 / 2024

Sehr geehrte Frau Radtke,

das mit der fachamtlichen Stellungnahme ist keine Problem. Ich habe mir für Anfang Mai den Termin gesetzt und bis dato haben wir hoffentlich schon ein bestätigten Haushalt und können eine Förderzusage ohne Haushaltseinschränkung fertigstellen.

Mit freundlichen Grüßen
Im Auftrag

Nadine Werner
Sachbearbeiterin Kulturförderung
Fachbereich Bildung, Kultur und Sport
Fachdienst Kultur

Landkreis Anhalt-Bitterfeld
Am Flugplatz 1
06366 Köthen (Anhalt)

Besucheradresse:
OT Bitterfeld
Lindenstraße 12a
06749 Bitterfeld-Wolfen
Telefonnummer: 03493 / 338320
E-Mail: Nadine.Werner@anhalt-bitterfeld.de

Die gesetzlichen Pflichtangaben finden Sie hier: [Datenschutzerklärung \(anhalt-bitterfeld.de\)](#)

Diese Information ist ausschließlich für die adressierte Person oder Organisation bestimmt und könnte vertrauliches und/oder privilegiertes Material enthalten. Personen oder Organisationen, für die diese Information nicht bestimmt ist, ist es nicht gestattet, diese zu lesen, erneut zu übertrage, zu verbreiten, anderweitig zu verwenden oder sich durch sie veranlasst zu sehen, Maßnahmen irgendeiner Art zu ergreifen. Sollten Sie diese Nachricht irrtümlich erhalten haben, bitten wir Sie, sich mit dem Absender in Verbindung zu setzen und das Material von Ihrem Computer zu löschen. Wir weisen darauf hin, dass derartige Nachrichten mit und ohne Zutun von Dritten verloren gehen, verändert oder verfälscht werden können. Herkömmliche E-Mails sind nicht gegen den Zugriff von Dritten geschützt und deshalb ist auch die Vertraulichkeit unter Umständen nicht gewahrt. Wir haften deshalb nicht für die Unversehrtheit von E-Mails nachdem sie unseren Herrschaftsbereich verlassen haben und können Ihnen hieraus entstehende Schäden nicht ersetzen. Sollte trotz der von uns verwendeten Virus-Schutz-Programme durch Zusendung von E-Mails ein Virus in ihre Systeme gelangen, haften wir nicht für eventuell hieraus entstehende Schäden. Dieser Haftungsausschluss gilt nur soweit gesetzlich zulässig.

Bitte denken Sie an die Umwelt, bevor Sie diese E-Mail drucken.

Von: Juliane Radtke <j.radtke@bachfesttage.de>
Gesendet: Donnerstag, 14. März 2024 16:33
An: Werner, Nadine <Nadine.Werner@anhalt-bitterfeld.de>
Betreff: AW: Bachfesttage 2024 - Az.: 41 01 31 / 02 / 2024

Sehr geehrte Frau Werner,

das Land Sachsen-Anhalt möchte vor Übermittlung des Zuwendungsbescheides eine 1) Fachamtliche Stellungnahme des Landkreises Anhalt-Bitterfeld als Ausdruck des Förderwillens. Könnten Sie diese bis Ende Mai an Frau Garbe übermitteln?

Viele Grüße, Juliane Radtke

Von: Juliane Radtke <j.radtke@bachfesttage.de>
Gesendet: Donnerstag, 21. Dezember 2023 10:06
An: 'Werner, Nadine' <Nadine.Werner@anhalt-bitterfeld.de>
Betreff: AW: Bachfesttage 2024 - Az.: 41 01 31 / 02 / 2024

Sehr geehrte Frau Werner,

Ende November haben wir den Zuwendungsbescheid der Lotto-Toto GmbH Sachsen-Anhalt erhalten. Nachfolgend ergibt sich eine Änderung des Kosten- und Finanzierungsplans. Diese sowie den Zuwendungsbescheid der Lotto-Toto GmbH Sachsen-Anhalt und eine Übersicht über die Programmplanung sende ich Ihnen im Anhang. Das Programm für das kommende Jahr wird noch in dieser Woche veröffentlicht.

Wir wünschen Ihnen frohe Weihnachten und alles Gute für 2024!

Landkreis Anhalt- Bitterfeld
Kulturamt
Am Flugplatz 1
06366 Köthen

Wird vom Fachamt ausgefüllt!

Az.: 41 01 31 / 02 / 2024

Lfd. Nr. des Antrages:

Antrag auf Gewährung einer Zuwendung

gemäß der Kultur- und Kunstförderrichtlinie des Landkreises Anhalt-Bitterfeld

Bearbeitung

31. Juli 2023

Vermerk:

- Für eine Maßnahme in folgendem Bereich/folgenden Bereichen*

- Bildende Kunst
- Darstellende Kunst
- Traditions- und Heimatpflege, Brauchtum
- Kinder- und Jugendkultur
- Musik
- Literatur
- Ausstellungen und Sammlungen
- öffentliches Bibliothekswesen
- _____

(* Mehrfachnennungen sind möglich!)

- Für das Kalenderjahr

- Angaben zum Antragsteller

Erstantragsteller: ja nein

Antragsteller	
<input type="checkbox"/> natürliche Person <input type="checkbox"/> gemeinnützige Person des öffentl. Rechts	<input type="checkbox"/> kommunale Gebietskörperschaft
<input type="checkbox"/> Sonstige <input checked="" type="checkbox"/> gemeinnützige Person des privaten Rechts	<input type="checkbox"/> Stadt <input type="checkbox"/> Gemeinde/VG
Köthener BachGesellschaft mbH	Bitte hier die genaue Anschrift angeben!
	Schloßplatz 5
	06366 Köthen (Anhalt)
Ansprechpartner bei Rückfragen: Juliane Radtke	
Telefon/E-Mail: 03496 303985 j.radtke@bachfesttage.de	
Bankverbindung	
Kontoinhaber Köthener BachGesellschaft mbH	Kreditinstitut Kreissparkasse Anhalt-Bitterfeld
IBAN DE55 8005 3722 0302 0160 40	BIC NOLADE21BTF
Bankleitzahl 8005 3722	Konto-Nr. 0302016040

▪ **Angaben zur Maßnahme**

Bezeichnung der Maßnahme/des Projektes/des Vorhabens 30. Köthener Bachfesttage
Kurzbeschreibung der Maßnahme/des Projektes/des Vorhabens** siehe Anlage
Sonstige Angaben zur Maßnahme/zum Projekt/zum Vorhaben: ¹⁾ <input type="checkbox"/> Die Maßnahme/das Projekt/das Vorhaben findet statt am <input type="text"/> <input checked="" type="checkbox"/> Die Maßnahme/das Projekt/das Vorhaben findet statt vom <input type="text" value="25.08.2024"/> bis zum <input type="text" value="01.09.2024"/> <input type="checkbox"/> Angaben zu der (den) Zielgruppe(n): <u>Köthenerinnen und Köthener, regionales und überregionales Publikum, Touristen, Ausflügler, Familien, Bach-Liebhaber</u> <input type="checkbox"/> Beteiligte: <u>nationale und internationale Künstlerinnen und Künstler sowie regionale Vereine, Akteure und Künstlerinnen und Künstler</u>
Ziel der Maßnahme /des Projektes/des Vorhabens** siehe Anlage

(** Ggf. gesondertes Blatt benutzen!)

¹⁾ Zutreffendes bitte ankreuzen!

▪ **Angaben zur Finanzierung**

- Der Finanzierungsplan ist in der Anlage zum Antrag beigelegt.¹⁾
- Die Angaben zu den Einnahmen/Ausgaben wurden gesondert erläutert. Die Erläuterung ist in der Anlage zum Antrag beigelegt.¹⁾
- Die einzelnen Kostenpositionen wurden aufgeschlüsselt/berechnet/nachvollziehbar dargestellt. Die Kostenkalkulation ist in der Anlage zum Antrag beigelegt.¹⁾

Finanzierungsplan

▪ **Einnahmen**

Betrag (in Euro)

Eigenmittel des Zuwendungsempfängers	41.000,00.....
davon Teilnehmerbeiträge/Eintrittsgelder	41.000,00.....
Mittel vom Land	112.000,00.....
Mittel vom Bund	0,00.....
Mittel des Landkreises Anhalt-Bitterfeld	15.000,00.....
Mittel sonstiger Gebietskörperschaften (Stadt/VG)	0,00.....
und öffentl. Hand	104.000,00.....
Mittel Dritter Privat (Sponsoren, Spenden etc.)	0,00.....
sonstige Einnahmen ²⁾	0,00.....

→ **Gesamt**

272.000,00

▪ **Ausgaben**

Angaben zur Art der Ausgaben/sonstige Erläuterungen

..Honorare.....	180.000,00.....
..Reisekosten/Übernachtungen.....	17.500,00.....
..Öffentlichkeitsarbeit/Werbung.....	20.000,00.....
..Zeitkräfte.....	9.000,00.....
..Druckkosten.....	5.000,00.....
..Gema/KSK.....	10.000,00.....
..Bewirtschaftungskosten.....	26.000,00.....
..Gebühren Kartenverkauf.....	4.500,00.....
.....

→ **Gesamt**

272.000,00

▪ **Erläuterungen zu den Kostenpositionen (Kostenkalkulation)**

(Hier sind u. a. einzelne Kostenpositionen aufzuschlüsseln, zu berechnen bzw. nachvollziehbar darzulegen. Z. B. Kosten für Material, Werbung, Druck, Übernachtung)**

Erläuterungen zu Kostenpositionen sind zum aktuellen Stand der Planungen noch nicht möglich. Die Kostenpositionen werden zunächst auf Grundlage von Erfahrungen aus den letzten Jahren geschätzt und können erst im weiteren Verlauf der Planungen konkretisiert werden.

(** Ggf. gesondertes Blatt benutzen!)

¹⁾ Zutreffendes bitte ankreuzen!

²⁾ Diese Einnahmen sind näher zu erläutern!

Finanzierungsplan Köthener Bachfesttage 2024 (Stand: 06/2023)

Köthener BachGesellschaft mbH



	Summe
Ticketeinnahmen - <i>Eigenanteil</i>	41.000,00 €
Land Sachsen-Anhalt	112.000,00 €
Landkreis Anhalt-Bitterfeld	15.000,00 €
Lotto-Toto GmbH Sachsen-Anhalt	75.000,00 €
Bürgerstiftung Kreissparkasse Köthen	10.000,00 €
Kreissparkasse Anhalt-Bitterfeld	3.000,00 €
Wohnungsgesellschaft Köthen	5.000,00 €
Köthen Energie	2.000,00 €
Rundfunkmitschnitte	500,00 €
Spenden	8.500,00 €
Gesamt:	272.000,00 €

*Sponsoren / Spenden
von Dritten*

↳ i.H.v. 104.000,00€

Kostenplan Köthener Bachfesttage 2024 (Stand: 06/2023)

Köthener Bachfesttage GmbH



Kostenposition	detaillierte Beschreibung/nähere Erläuterungen	Betrag
Honorare		
Honorare für künstlerische Leistungen	(sind erst nach detaillierter Programmplanung genau zu beziffern)	180.000,00 €
Summe Kostenposition 1		180.000,00 €
Übernachtungs- und Reisekosten		
Übernachungskosten		15.000,00 €
Reisekosten		2.500,00 €
Summe Kostenpostion 2		17.500,00 €
Öffentlichkeitsarbeit/Werbung/Druck		
Grafik		6.500,00 €
Anzeigenschaltungen/Plakatierungen		8.500,00 €
PR-Arbeit		5.000,00 €
Druckkosten		5.000,00 €
Summe Kostenpositon 3		25.000,00 €
Zeitkräfte		
Lohn	Löhne für kurzfristig und geringfügig Beschäftigte	8.000,00 €
Lohnneben- und Lohnrechnungskosten		1.000,00 €
Summe Kostenposition 4		9.000,00 €
GEMA/KSK		
GEMA		2.500,00 €
Künstlersozialkasse		7.500,00 €
Summe Kostenpostion 5		10.000,00 €
Bewirtschaftungskosten		
Raum- und Technikmieten/Reinigung		12.000,00 €
Instrumentenservice		4.000,00 €
Genehmigungen/Gebühren/Versicheru		3.000,00 €
Büromaterial		2.000,00 €
Fremdleistungen		3.000,00 €
Sonstiges		2.000,00 €
Summe Kostenposition 6		26.000,00 €
Gebühren Kartenverkauf		
Systemgebühren		4.500,00 €
Summe Kostenposition 7		4.500,00 €
Gesamtkosten des Vorhabens		272.000,00 €

■ **Angaben zur beantragten Zuwendung¹⁾**

Vom Landkreis Anhalt-Bitterfeld wird eine Zuwendung in Höhe von 15.000,00 Euro beantragt.
Dies entspricht einem Anteil von 5,51 % an den im Finanzierungplan ausgewiesenen Gesamtausgaben.

Der Eigenanteil beträgt 15,07 %.

■ **Antrag auf Ausnahme vom Verbot des vorzeitigen Maßnahmebeginns¹⁾**

Hiermit beantrage ich den vorzeitigen Maßnahmebeginn für die o. g. Maßnahme/das o. g. Projekt/das o. g. Vorhaben ab dem 01.10.2023.

Begründung: ²⁾

*↳ früheres VorAB Edet. am 17.08.23 angefragt,
da Werbung bei dem Buch-Wettbewerb 2023
für die Buchfesttage genutzt werden soll.*

Der vorzeitige Maßnahmebeginn wird **nicht** beantragt.

*↳ aus fachamtlicher Sicht
begründet und nachvollziehbar*

■ **Erklärung des Antragstellers**

Es wird versichert, dass

1. mit der Maßnahme noch nicht begonnen wurde,
2. die Angaben in diesem Antrag (einschließlich der Anlagen) vollständig und richtig sind,
3. keine weiteren Anträge für denselben Zweck bei anderen Stellen, außer den im Finanzierungsplan benannten, beantragt wurden,
4. Veränderungen zum Antrag hinsichtlich der Finanzierung, Ausgaben, zeitlichen Durchführung und Zweckbestimmung unverzüglich dem Landkreis Anhalt-Bitterfeld mitgeteilt werden,
5. die bewilligte Zuwendung sowohl zweckentsprechend als auch wirtschaftlich und sparsam verwendet wird,
6. der Antragsteller zum Vorsteuerabzug berechtigt ist (Preise ohne Mehrwertsteuer)
 nicht berechtigt ist (Preise mit Mehrwertsteuer)
und dieses bei den Ausgaben berücksichtigt hat,
7. er im Falle einer Förderung damit einverstanden ist, dass der Name des Zuwendungsempfängers, die Bezeichnung der Maßnahme und der Förderbetrag vom Landkreis Anhalt-Bitterfeld veröffentlicht werden.

17.08.23


Köthen (Anhalt), 24. Juli 2023

Ort, Datum



.....
rechtsverbindliche Unterschrift des Antragstellers

¹⁾ Zutreffendes bitte ankreuzen!

²⁾ ggf. auf gesondertem Blatt



SACHSEN-ANHALT

LANDESVERWALTUNGSAMT

Referat Kultur, Landesfachstelle
für öffentliche Bibliotheken

Landesverwaltungsamt Postfach 20 02 56 06003 Halle (Saale)

Köthener Bachgesellschaft mbH
Schlossplatz 5
06366 Köthen (Anhalt)

**Zusicherung von Landesmitteln für kulturelle
Projekte im Haushaltsjahr 2024**

Halle, 23.03.2023

Förderbereich: Allgemeine Musikförderung
Aktenzeichen: 303.2.3-57302-/15082180/7.87.71.1/00069/24/
Projekt: 30. Köthener Bachfesttage 2024
Hier: Zusicherung nach § 1 Abs. 1 S. 1 VwVfG LSA i. V. m. § 38 VwVfG
Ihr Antrag vom: 08.12.2022

Ihr Zeichen/Ihre Nachricht vom:

Mein Zeichen/Meine Nachricht
vom: 303.2.3-57302-
/15082180/7.87.71.1/00069/24/

Bearbeitet von: Frau Fischer

heidrun.fischer@lwva.sachsen-
anhalt.de

Tel.: 0345/514-1580
Fax: 0345/514-3991

Sehr geehrte Damen und Herren,

hiermit erhalten Sie auf der Grundlage des Erlasses des Kultusministeriums des Landes Sachsen-Anhalt vom 12.12.2022 i. V. m. § 1 Verwaltungsverfahrensrecht Sachsen-Anhalt (VwVfG LSA) vom 18.11.2005 (GVBl. LSA S. 699) in der gültigen Fassung i. V. m. § 38 VwVfG des Bundes vom 23.01.2003, veröffentlicht im Bundesgesetzblatt I, Seite 102, in der gültigen Fassung, die Zusicherung zur Bereitstellung von Landesmitteln in Höhe von bis zu

112.000,00 €

(in Worten: hundertzwölftausend)

im Haushaltsjahr 2024

zweckgebunden für das o.g. Vorhaben.

**Sachsen-Anhalt
moderndenken**

Hauptsitz:
Ernst-Kamieth-Straße 2
06112 Halle (Saale)

Tel.: (0345) 514-0
Fax: (0345) 514-1444
Poststelle
@lwva.sachsen-anhalt.de

Internet:
www.landesverwaltungsamt.
sachsen-anhalt.de

E-Mail-Adresse nur für
formlose Mitteilungen
ohne elektronische Signatur

Landeshauptkasse Sachsen-Anhalt
Deutsche Bundesbank
Filiale Magdeburg
BLZ 810 000 00
Konto 810 015 00
BIC MARKDEF1810
IBAN DE2181000000081001500

Von: [Lotto-Toto GmbH Sachsen-Anhalt](#)
An: i.radtke@bachfesttage.de
Betreff: Antrag 00565 - Zuwendungsbescheid
Datum: Donnerstag, 30. November 2023 09:10:01

Bitte keine Vermerke unterhalb dieser Zeile

Projekt: 30. Köthener Bachfesttage vom 25. August bis 1. September 2024 (00565)
Formular: Antrag auf Zuwendung aus Lotterie-Fördermitteln
Konsultiere die gesamte Konversation

Botschaft:

Zuwendung aus Lotterie-Fördermitteln;

30. Köthener Bachfesttage vom 25. August bis 1. September 2024

Antrag Nr. 00565

Guten Tag Frau Radtke,

wir freuen uns, dass wir Ihnen zur Förderung Ihres Vorhabens eine Zuwendung aus Lotterie-Fördermitteln in Höhe von **60.000,00 € (22,05 % der Gesamtkosten laut Finanzierungsplan vom 13.06.23)** bewilligen.

Verwendungszweck: 30. Köthener Bachfesttage vom 25. August bis 1. September 2024

Vor Auszahlung der Zuwendung benötigen wir die unterschriebene "Verpflichtungserklärung". Dazu erhalten die Vertretungsberechtigten eine separate E-Mail der Firma DocuSign.

Die Zuwendung können Sie frühestens vier Monate vor Ende des Vorhabens abrufen. Melden Sie sich dazu bitte im Online-Portal unter www.projektfoerderung.sachsen-anhalt-lotto.de an, klicken auf "Mein Konto", anschließend auf "Meine Anträge bearbeiten" und danach im entsprechenden Antrag auf "Weiter".

Wird die Zuwendung nicht innerhalb von zwölf Monaten nach Zugang des Zuwendungsbescheides eingesetzt, verfallen die Mittel.

Bitte aktualisieren Sie Ihren Antrag mit „Mittelabforderung“, falls das Vorhaben nicht wie geplant stattfinden kann (angepasster Kosten- und Finanzierungsplan, neue Projektbeschreibung).

Bitte beachten Sie, dass sich bei Verringerung der Gesamtkosten auch der Zuwendungsbetrag entsprechend anteilig verringert.

Die Mittel dürfen nur für den oben genannten Verwendungszweck eingesetzt werden. Eine nachträgliche Erhöhung der Zuwendung ist ausgeschlossen.

Freundliche Grüße

i. A. Annett Tange

i. A. Sophie Kurth

Abteilung Projektförderung